



# MSC TUNISIA TERMS AND CONDITIONS

# Table of Contents

1. DEFINITIONS.....	3
2. APPLICABILITY.....	3
3. QUOTATIONS.....	3
4. CARRIER'S RESPONSIBILITY IN TUNISIAN JURISDICTION .....	4
5. EXPORT- AND CROSS-TRADE BOOKINGS.....	4
6. HAZARDOUS GOODS / IMDG CARGOES .....	6
7. WASTE & SCRAP CARGOES.....	6
8. REEFERS AND TEMPERATURE -CONTROLLED CARGOES.....	6
9. IMPORT BOOKINGS.....	7
10. IMPORT REQUIREMENTS FOR RELEASE OF CARGO.....	7
11. LEGAL ADMINISTRATION FEE .....	8
12. CARGO WEIGHT DECLARATION AND VGM COMPLIANCE, SUBMISSION'S DEADLINE.....	9

**MSC TUNISIA SARL ACTS, UNLESS EXPRESSLY INDICATED OTHERWISE, ALWAYS ON BEHALF AND IN THE NAME OF MSC MEDITERRANEAN SHIPPING COMPANY S.A. (THE "CARRIER").**

**THE CONTRACT OF CARRIAGE AND ALL SERVICES OF THE CARRIER ARE SUBJECT TO THE CARRIER'S TERMS AND CONDITIONS (EITHER, WHEN A BILL OF LADING IS ISSUED SUBJECT TO THE "BILL OF LADING STANDARD TERMS AND CONDITIONS", OR, IN ALL OTHER CASES SUBJECT TO THE "SEAWAYBILL TERMS AND CONDITIONS"), THE BOOKING TERMS AND THE LOCAL AGENCY TERMS AND CONDITIONS AT THE PORTS OF LOADING, TRANSSHIPMENT AND DISCHARGE.**

## **1. DEFINITIONS**

- **MSC or Carrier:** means MSC MEDITERRANEAN SHIPPING COMPANY S.A.,12-14 Chemin Rieu, 1208 Geneva – Switzerland
- **MSC TUNISIA:** means MSC TUNISIA SARL, Zone Industrial Saint Gobain 2033 Megrine - Tunisia including all its branch offices in Tunisia and acting as agent of MSC MEDITERRANEAN SHIPPING COMPANY S.A. only.
- **Merchant:** includes the Booking Party, Shipper, Consignee, holder of a Bill of Lading, the receiver of the Goods and any Person owning, entitled to or claiming the possession of the Goods or the corresponding Bill of Lading or anyone acting on behalf of this Person and when the context so requires means those persons jointly and severally.

## **2. APPLICABILITY**

- 2.1 In case of any inconsistency between these AGENCY TERMS AND CONDITIONS and the Terms and conditions of the MSC Bill of Lading and/or Sea Waybill, the latter shall prevail.
- 2.2 These AGENCY TERMS AND CONDITIONS shall be deemed to form part of all contracts between the Merchant and MSC via its local agent MSC TUNISIA. Orders and instructions of the Merchant shall be considered as his acknowledgement and acceptance of these AGENCY TERMS AND CONDITIONS.
- 2.3 General Conditions of the Merchant will not be applicable and shall in any way be superseded by these AGENCY TERMS AND CONDITIONS and the terms and conditions of the MSC Bill of Lading and/or Sea Waybill. Deviations from these AGENCY TERMS AND CONDITIONS and in particular general conditions of the Merchant shall not apply unless this has been explicitly agreed in writing.

## **3. QUOTATIONS**

- 3.1 **MSC TUNISIA acts as agent for and on behalf of MSC MEDITERRANEAN SHIPPING COMPANY S.A. (the "Carrier", "MSC") only. All quotations made by MSC TUNISIA are on behalf of the Carrier.**
- 3.2 Quotations made by MSC TUNISIA are not binding until MSC TUNISIA's final booking confirmation has been transmitted in writing to the Merchant. Any quotation will become null and void unless the Merchant has accepted it in writing within 30 days after receipt.

- 3.3 Quoted times and dates for empty positioning and loading are always subject to equipment availability and space. Advertised transit times, sailing and arrival dates are estimated times only; and such schedules may be advanced, delayed or cancelled without notice. In no event shall the carrier be liable for consequential damages or for any delay in scheduled departures or arrivals of any vessel or other conveyances used to transport the goods by sea or otherwise.
- 3.4 All charges are "VATOS" (Valid at Time of Shipment). Unforeseeable and additional expenses (such as statutory increase, war risk, congestion, etc.) before, during and after the sea-carriage may at any time be charged by the Carrier to the Merchant.
- 3.5 Alterations caused by the Merchant, for instance release of cargo to alternative third parties, issuance of switch bills of lading etc., are not included in MSC TUNISIA quotations.
- 3.6 Unless stated otherwise and expressly confirmed in writing, each quotation always relates to:
- Harmless goods, being made clear that IMDG cargoes are always and strictly subject to the Carrier and Master's final approval at time of loading
  - Cargo shipped and stowed with "deck option"
  - In gauge cargo, if quoted for open top containers, flat racks and platforms
  - Cargo valued below USD 200.000,00 per container, if cargo value is not presented upon quotation request. For high-value-cargo-containers (exceeding USD 200.000,00 - two hundred thousand US dollar cargo value) the Merchant has to submit a written warning notice upon booking and, unless included in the freight, to pay an additional HVP (high-value-premium).

## **4. CARRIER'S RESPONSIBILITY IN TUNISIA JURISDICTION**

- 4.1 The Merchant acknowledges and agrees that pursuant to cl 10.3 of the Carrier's Terms and Conditions the transport contract is subject to English law and the exclusive jurisdiction of the High Court in London, save as otherwise stipulated in cl 10.3. Should nevertheless ever TUNISIAN law be applied by any court or tribunal assuming jurisdiction in respect of the Carrier's responsibility, then, in such event, the following shall apply in addition to the Carrier's Terms and Conditions:
- 4.2 **The Carrier shall not be responsible for any fault of his servants or the ship's crew if damage has occurred as a result of fire or explosion on board, or as a result of any act, neglect or default in the navigation or in the management of the ship other than predominantly carried out in the interest of the cargo.**
- 4.3 The same shall apply in relation to any act, neglect or default of a pilot or any other independent person involved in the navigation or management of the ship.

## **5. EXPORT- AND CROSS-TRADE BOOKINGS**

- 5.1 **The MSC TUNISIA Booking Confirmation formalizes the transport contract concluded between the Merchant and MSC, as a consequence of which both Booking Party and Shipper become jointly and severally contractual partners of MSC MEDITERRANEAN SHIPPING COMPANY S.A.**
- 5.2 The Booking Party and Shipper are responsible for and have to recheck all information provided concerning description of goods, hazardous cargoes, reefer and out of gauge details as well as for the correctness of weights indicated. They must inform MSC or MSC TUNISIA immediately in writing in case of any discrepancies or missing details. Any discrepancies or wrong information at the time of receipt of the goods, especially in respect of the cargo's weight, may lead to substantial risk and costs for account of the Merchant and might result in short-shipments. In particular, discrepancies may lead to Status Change costs as per quay / terminal tariff.

- 5.3 The Booking Party and Shipper have to check and ensure that the maximum payload complies with all country-specific legal regulations or requirements at origin, in the transit countries and at destination. They are expressly reminded that overstuffing of containers is not permitted by law and the Carrier and may result in severe injuries and casualties for which the Merchant will be held fully liable.
- 5.4 For security reasons all containers for all destinations must be sealed by the Booking Party and Shipper or their representatives with High Security Bolt Seal or equivalent directly after stuffing. Unsealed and incorrectly sealed containers will be resealed upon arrival at the terminal at the Merchant's costs and responsibility and may be short-shipped. Any resulting costs are for account of the Merchant.
- 5.5 Loading and stowage of goods is carried out under sole instructions of the Ship's Command. All goods are stowed "option deck" at Merchant's risk. Requests for "under deck" stowage are subject to written approval and confirmation by MSC or MSC TUNISIA.
- 5.6 Payments of Ocean Freight have to be effected in TND within 48 hours after vessel departure. Any Bank service charges/ transaction costs are for account of the payer.
- 5.7 Unless expressly agreed otherwise, all invoices are payable immediately and without deduction or rights of retention or of set-off whatsoever.
- 5.8 B/L or Shipping Instructions must be submitted latest at closing time. For shipments to countries/areas requiring an AMS-filing or comparable procedures, special deadlines shall apply. The Booking Party and Shipper are responsible to enquire the specific deadline applicable to their shipment.
- 5.9 The Merchant declares that all used wooden packing materials comply with ISPM 15 regulations.
- 5.10 In consideration of Carrier issuing, at the booking party or the shipper's request, Sea Waybill instead of Bill of Lading for the contract of carriage of the cargo, the booking party and the shipper hereby indemnify the Carrier for all and any claims, losses, costs, expenses and liabilities of any nature whatsoever that arise in consequence of the use of a Sea Waybill instead of a Bill of Lading. The booking party and the shipper further undertake to ensure that the Consignee designated on the Sea Waybill receives a legible copy of, by fax or e-mail, and agrees to abide by, the terms, conditions, exceptions and limitations contained in the Carrier Sea Waybill as freely accessible under [www.msc.com](http://www.msc.com) and to inform the Consignee that a formal letter of acceptance of the MSC Sea Waybill Terms and Conditions will be requested from him at destination prior to delivery, being made expressly clear that oversight from MSC or its agent to obtain such a letter of acceptance prior release of the cargo shall not be deemed in any way as a waiver by MSC of its rights to rely upon, nor as a non-acceptation by the Consignee, of these Terms and Conditions"
- 5.11 Shipping documents will be issued immediately upon receipt of loading confirmation and kept at Merchant's disposition at the MSC TUNISIA local office. Transfer and dispatch of documents (by registered mail or courier) will only be effected upon receipt of the Merchant's order confirmation and at his sole risk and expense.
- 5.12 In case of Merchant's Haulage, the Booking Party and Shipper are responsible for inspecting the empty container for its suitability to carry the specific shipment booked at the time of empty pick up from the depot/terminal either directly or via their truckers. Any later refusal of container will cause additional costs for account of the Merchant and neither MSC nor MSC TUNISIA shall be held liable

for the costs of changing/replacing a container accepted during empty positioning. Notwithstanding the above, a light-test is compulsory prior to each empty container's acceptance and no liability shall be borne by the Carrier or MSC TUNISIA for costs of exchanging a container found with holes or cracks at a later stage.

- 5.13 Booking Party and Shipper are responsible for ensuring that all prior IMO (hazardous goods) placards and labels have been removed from the container before pick-up or latest during stuffing of its non-hazardous cargo. Costs resulting from neglect will be for the account of the Merchant.
- 5.14 The use of dry-van containers *in lieu* of reefer or temperature-controlled containers is left to the sole Merchant's appreciation and decision and the Carrier shall have no liability or responsibility whatsoever for thermal or condensation loss or damage to the goods sustained by reason of natural variations in atmospheric temperatures whether the cargo was carried on or under deck.
- 5.15 Container's full redelivery to the port prior to loading is only possible by stating the provided delivery reference to the Terminal Interchange and the Merchant and/or its trucker are jointly responsible to ensure proper communication during Gate-In. They must also arrange all formalities and settle the storage port and ensure that container has been moved under ship for loading. MSC and MSC TUNISIA will not liable for the non-loading of container.
- 5.16 The Booking Party, the Shipper will support demurrage fees if the container has not been loaded 15 days after the pick-up of empty unit from dept.

## **6. HAZARDOUS GOODS / IMDG CARGOES**

- 6.1 Hazardous cargo bookings are only accepted together with a dangerous goods declaration (DGD)
- 6.2 The signed "Container Packing Certificate" needs to be presented at the latest 24 hours prior birthing of ship.
- 6.3 Even if a hazardous cargo booking is accepted by MSC in the first instance, MSC reserves the right to reject the shipment, since final approval is with the Vessel's Master.

## **7. WASTE & SCRAP CARGOES**

- 7.1 The Merchant is responsible to ensure that each booking of waste and/or scrap cargo complies absolutely with the requirements of EU-Regulation 1013/2006 of 14<sup>th</sup> June 2006 on shipment of waste - <http://eur-lex.europa.eu/legal-content/EN/TXT/?uri=CELEX:32006R1013>.
- 7.2 Any wrong declaration or missing documentation will lead to a Misdeclaration Fee of USD 500 per container for account of the Merchant in addition to the liability exposed under the Contract of Carriage for any other charges, costs or penalties that may arise for the Carrier due to misdeclaration.

## **8. REEFERS AND TEMPERATURE-CONTROLLED CARGOES**

- 8.1 Reefer cargo bookings are only accepted together with our special reefer booking form, which must be duly filled out and is available upon request at the MSC TUNISIA export desk.
- 8.2 Booking Party, Shipper and its representatives are responsible to check the pre-settings of the container temperature prior to stuffing, and MSC or MSC TUNISIA shall not be held liable for temperature damages generated by hot stuffing or non-disputed wrong pre-settings.

- 8.3 The Booking Party, the Shipper and their trucker must ensure the plugging of reefer container at port of loading. Failure to comply with this requirement will disengage the liability of MSC and MSC TUNISIA for any damage caused to cargo.

### **EXPORT LOCAL CHARGES (STORAGE / DEMURRAGE / DETENTIONS ETC.)**

MSC TUNISIA will invoice the THC to merchant. Storage port will be settled directly to terminal. Concerning local charges for ports in other countries, please visit the webpage of the MSC offices at [www.msc.com](http://www.msc.com)

## **9. INGRESS BOOKINGS**

The following Form / List must be properly filled out with all corresponding information and provided to MSC TUNISIA for any / all Import Bookings:

- Client reference (if any)
- Pre-carriage (if any)
- POL
- POD
- On carriage (if any)
- Volume
- Commodity
- Shipper
- Freight Forwarder (for export from USA only)
- Origin (for export from USA only)
- Consignee
- Notify
- Notify 2 (if any)
- Rate reference
- Agreed Ocean/Sea-Freight
- Ocean/Sea-freight payable at
- D-THC and local charges payable at
- B/L type
- Estimated time of shipment
- Place of BL issue

## **10. IMPORT REQUIREMENTS FOR RELEASE OF CARGO**

- 10.1 No release of cargo/ container(s) will be authorized until the MSC Original Bill of Lading has been duly accomplished / fully executed by presentation and endorsement.
- 10.2 In case of Sea Waybill / Telex Release, no release of cargo/container(s) will be authorized until a Letter of Indemnity / Undertaking has been signed and stamped by the Consignee through which it acknowledges its acceptance of the MSC Bills of lading Terms and Conditions. For the ease of reference, the MSC Terms and Conditions are to be found under <https://www.msc.com/jpn/contract-of-carriage>
- 10.3 The Merchant always has and is solely responsible to check container(s) availability in respect of release and/or transportability with the Terminal Interchange before taking delivery to avoid failure

trucking and waiting time. MSC and MSC TUNISIA shall not entertain any claim for waiting time or fault-freight if this obligation is neglected.

- 10.4 In case of on-carriage, the Merchant's delivery instruction must arrange customs formalities, settle the storage port, arrange the positioning and provide MSC TUNISIA with all documents allowing the release from port. MSC and MSC TUNISIA shall not be held liable for delay and additional costs generated due to a disrespect of this obligation.
- 10.5 The IMO cargo are discharged directly on track. The merchant has to confirm the loading of container in order to be loaded to Rades port. He must arrange all formalities and make a truck available under ship during ship's operation. Failure to comply with this requirement may result generate the non-discharge of container an additional cost for account of Merchants.
- 10.6 The merchant has to confirm the plugging of reefer containers and the temperature at least 24-hour prior the Accost of ship. Failure to comply with this requirement will disengage the liability of MSC and MSC TUNISIA for any damage caused to cargo.
- 10.7 The requests to plug-off the reefer containers are provided by Merchants to terminal after delivery. MSC and MSC TUNISIA will not be liable if Merchant fail to pick up the reefer container after the plug-off.
- 10.8 The Merchant has to request establishment of interchange report by terminal prior release from port each time he detects damage on container in order to avoid the repair costs. The non-establishment of EIR prior release, mean that container has been picked in sound condition.
- 10.9 The empty container has to be returned to the container depot designated by MSC in a clean, undamaged condition and completely free of cargo residues, with all chemicals, dangerous goods (in accordance with applicable regulations), and fumigation labels removed. Failure to comply with this requirement may result in additional costs for account of the cargo.
- 10.10 Invoices must be paid in TND without deduction or set-off prior the release of cargo. The merchant has also to provide advance on the demurrage fees. The refund will be settled after the empty return of units.

**IMPORT LOCAL CHARGES (STORAGE/DEMURRAGE/DETENTION ETC.)**

The THC is invoiced by MSC TUNISIA. The Storage port are settled directly to terminal.



## **11. LEGAL ADMINISTRATION FEE**

11.1 MSC shall charge the Merchant a Legal Administration Fee (LAF) covering the extra coordination / organization work and subsequent follow-up necessitated by any situation of damage or risk of damage to the cargo, container, crew and/or vessel caused or generated by the Merchant's negligence, fault or misconduct. This fee will be charged in addition to the costs actually as the result of the situation itself and its remedy. Its amounts will be of:

FOR COSTS UP TO 500 USD: 40 USD PER CONTAINER

FOR COSTS BETWEEN 500 AND 1000 USD: 80 USD PER CONTAINER

FOR COSTS BETWEEN 1000 AND 2000 USD: 140 USD PER CONTAINER

FOR COSTS OVER 2000 USD: 200 USD PER CONTAINER

11.2 The Carrier and its Agent are authorized to charge the Legal Administration Fee in any other legal currency locally.

## **13. CARGO WEIGHT DECLARATION AND VGM COMPLIANCE, SUBMISSION'S DEADLINE.**

All VGM must be submitted electronically or transmitted to MSC prior loading, failing which containers will not be planned on the scheduled vessel. All costs, consequences shall be on Shipper's account for any delay in submitting VGM, non-submission of VGM and/or for any noncompliance to VGM statutory guidelines.

MSC does not permit its Containers to be used in any manner whatsoever to lift, load, move or carry cargoes that:

- a. are wrongly declared, or
- b. weigh in excess of the VGM or commercial / manifest weight declared, or
- c. weigh in excess of the payload of the equipment.

Should MSC be made aware, prior or during carriage, that its Containers have been used in breach of any of the above prohibitions, the container(s) concerned may be refused for loading, kept onboard for return to origin, discharged at the next convenient port and/or corrective measures such as, but not limited to, restuffing into other containers may be taken at MSC' sole discretion and at the Merchant's sole risks and expenses.

Merchant shall be liable towards MSC and its agents for all losses, claims, fines, demands, suits and actions of any kind whatsoever including in respect of death and personal injury, legal and court expenses, whether directly or indirectly resulting from or connected to such unauthorized use of the MSC's Containers.

Any extra work generated due to a breach of any of the above prohibitions shall give rise to an ad hoc surcharge and MSC reserves its rights to exercise its lien over the infringing cargo and/or any other cargo carried on behalf of the Merchant until the costs due to MSC, including surcharge, have been fully paid.